

第五屆亞洲族譜學術研討會會議記錄

聯合國文化基金會
國史文獻館編印

第五屆亞洲族譜學術研討會會議紀錄

聯合報文化基金會國學文獻館編印

第五屆亞洲族譜學術研討會會議記錄

中華民國八十年九月初版

定價：新臺幣六〇〇元

有著作權・翻印必究

Printed in R.O.C.

主編者 聯合報文化基金會國學文獻館
發行人 王 必 成

出版者 聯合報文化基金會國學文獻館
發行者 聯經出版事業公司
臺北市忠孝東路四段555號
電 話：3620137・6418661
郵政劃撥帳戶第 0100559-3 號

行政院新聞局出版事業登記證局版臺業字第 0130 號

ISBN：957-8528-01-9

61016-5

第五屆亞洲族譜學術研討會之召開，承
中華民國行政院文化建設委員會、聯合報文化
基金會贊助，謹此誌謝。

國學文獻館 謹啓

序言

第五屆亞洲族譜學術研討會，於民國七十八年（一九八九）十二月十七日假中華民國臺北市中央圖書館會議室舉行，為期三天。蒞會者有中、美、日、韓等國及香港地區學者共六十五人，觀察員七十五人。大會致詞四篇，宣讀論文二十一篇，合計共二十五篇。對亞洲族譜學作廣泛之討論，多為精心之作。

吾國族譜導源甚早，周代以之維宗法，魏、唐以之崇門第，關於學理之推求，尙未之遑也。宋、元以降，於各譜序例之中，略有涉及。然其義尙狹。要以尊祖敬宗，明倫輔教而已。民國以來，學術趨新，以其出自民間文獻，可補官吏之闕，始為各大圖書館及史學家所重。從事蒐集，與夫藉資歷史文物等科之探討者，與日增多，影響為偉。然亦鮮涉族譜學本身之研究，誠為一大憾事。

本館有鑒及此，深以吾國數千年之族譜發展，關係國家民族命脈者甚鉅，豈可任其荒蕪

，而湮滅於世？爰自民國七十年本館成立以來，致力斯學之研究，時當館基初創，百事待舉，進行之際，不憚負重以行。並為促進國際間文化交流計，曾舉辦亞洲族譜學術研討會，迄今已歷五屆，收穫頗豐，雖尚未達理想境界，然披荆斬棘，多闢前人未有之途徑。如吾國族譜之肇源，古人咸謂始自周代，今據甲骨文推究，上溯可達殷商矣。魏、唐時期，前此恒視為一團迷濛，毫無端緒者，今則曙光乍現，已不難為力。尤以宗族組織，以宗法最為難明，益以宋代而後，推陳出新，諸說不同，艱於整理。時至今日，雖史書充棟，亦罕有涉及之者。因博采譜籍，證墜緝缺，其蛻變踪跡，亦已大體可知。

至於族譜之編纂，良莠不齊，由來已久，而差距亦大。尤以明、清迄今為甚。良者固可輔翼正史，綴補闕文，而劣者每出職業譜手，見利忘義，甚或眩詞滅質，雖誣祖求榮，恬不為怪，遂致流穢街巷，不可問矣。本館為期奠定編纂基礎，九年之間，復舉辦中國族譜編纂研習班四屆，解說編纂法則，厚植徵實精神，從事者雖有水準高低之殊，而浮濫之作，已顯然減少。

或云族譜為保守封建制度之書，而無益於今者。寧非妍媸不分，以偏概全，未加深思之語歟？族譜非時代之產物乎？時代變而其隨之亦變。回顧既往，數千年之史實，歷歷可見，安有一成不變之理哉？明儒方孝孺之論譜，殆視為致大同之階梯①，進而更指譜之尚「姓」

① 中華書局四部備要《遜志齋集》卷十二《宋氏世譜序》。

，不若「性」之重要②，誠為空谷足音，發人深省。弘治十四年（一五〇一）有山陰人吳顯者，序《張氏重修族譜》，基方氏之學，立論更為特出，云：

故君子愛衆，天下之民，皆吾族類矣。而志姓氏修家譜者，以姓氏求之，君子惜其未大也。生民之始，寧有姓乎？得姓之前，億萬世而上，天下生民，皆吾屬也。得姓而後，萬世之下，同姓之人，彌滿六合，而欲以見聞所及者斷之，以人情之所屬者求之，隘已甚矣。……仁者之心，所患弘不足而毅有餘，天下大同不可致也。嗚呼！家乘之作，仁之端，禮之所由復也。君子以之自治，則孝悌忠信各長其長，各親其親，而人道立。移之戶外，化行九上，天下為一家，而胡越同心，戶牖不閉，則仁大無外。而天下無不盡之倫，免、奔之道，盡在是矣。以是為譜，其聖人之心乎！③

以上二賢之論，姓氏已不足盡譜學之奧義，何封建宗法守舊之有？「大同」者儒家至治之極也，亦今之為政者之大目標也。雖時有今古，事態不同，然揆其最終目的，殊無二致。且譜之記事，史家每視為瑰寶，鑑往知來，豈可忽諸！至於根植家庭倫理教育，廣之於社會，祇

② 中華書局四部備要《遜志齋集》卷十三《丁氏復姓序》。

③ 本館藏崇禎戊辰（元年）張元淑撰《山陰白魚潭張氏族譜》。據康熙五十七年《紹興府志·文苑傳》，吳顯字文英，山陰人。學博洽聞，性散逸而才高，著述頗富。

除名利之搶攘，以補法令所不及，冀維安和樂利善善相處之人寰，亦此刻治術之最要者也。何言無益於今乎？或又云：族譜中廁有地方史料者，以為乃光宣及民初之交，受外來之影響使然。殊不知明、清兩代，族譜之範圍，漸次擴大。比至乾、嘉，勢臻鼎盛，新例多有。本館存乾隆五十三年△阜部沈氏家乘▽，直以鄉志入譜，豈僅地方史料可比？是為例之顯者。下至清代中葉以降，或次方志於譜，或採地方史料插入者，已絕不罕見矣。烏得視若無覩，臆斷為外來之新例哉！夫治史之要，重在考證，譜學寧有例外？昔劉知幾云：譜牒之書，須事「研覈」，審其真偽，始可斷其是非。④誠不刊之論。近世貶譜之甚者，莫過黃宗羲氏，以其為天下最不可信之書⑤。然萬斯大為撰△黎洲世譜▽，黃氏不以為非⑥。又黃氏序△唐氏家譜▽⑦，其於偽而劣者，既大中針砭，然於傳信之譜，則揄揚頻加，二家之說，誠世之善治譜學者。或間有持不同之論，苟不出論學之本旨，本刊亦一體採納，庶見學術廣大，非一言所可囿，讀者鑑焉！

④ 中華書局四部備要△史通通釋▽卷五△採摭編▽。

⑤ 中華書局四部備要△南雷文定三集▽卷一△淮安戴氏家譜序▽。

⑥ 商務印書館四部叢刊正編△南雷集▽。

⑦ 商務印書館四部叢刊正編△南雷集·續文案▽卷四△吾悔集▽。

本輯考證△新安蕭江宗譜▽一文，來自南開大學教授馮爾康氏，摭摭史志，鉤蹟索隱，頗費工力。然猶虛懷若谷，以不見本館藏道光二十八年（一八四八）△蘭陵蕭江宗譜▽為憾。追踪詳審，精神可佩。若果得其書校勘參證，為文當愈覺精闢，是可預見者也。謹以其大要，付之註釋⑧，冀供采擇。甚愧一嚮之微，難當鴻篇之用也。

本屆大會共得論文約三十萬言，雖以討論族譜學為中心，然涉及之問題殊多。集思廣益，大方之家，不吝指正為幸。

中華民國七十九年十二月三十一日 編者謹識

⑧ 道光二十八年△蘭陵蕭江宗譜▽，共十二卷二十冊，木刻本。歷宋、元、明、清計十四修。

(一)元豐戊午（元年，一〇七八）譜，江總修。(二)嘉定壬午（十五年，一二二二）譜，江廷堅修。(三)咸淳丙寅（二年，一二六六）譜，江潤身修。(四)大德乙巳（九年，一三〇四）譜，江元珍修。(五)延祐丙辰（三年，一三一六）譜，江濬修。(六)洪武癸丑（六年，一三七三）譜，江裕祖修。(七)嘉靖辛丑（二十年，一五四一）譜，江銓修。(八)嘉靖辛酉（四十年，一五六一）譜，江文式修。(九)隆慶己巳（三年，一五六九）譜，江珍修。(十)萬曆甲辰（三十二年，一六〇四）譜，江應斗、江旭奇修。(十一)萬曆乙巳（三十三年，一六〇五）譜，江應翰修。(十二)乾隆戊申（五十三年，一七八八）譜，江大林修。(十三)嘉慶乙亥（二十年，一八一

五)譜，江元煒、江元煌修。(編)道光戊申(二十八年，一八四八)譜，江元煒修。本館所存即道光譜也。分綱十有三目。曰：卷一，△誥勅▽。卷二，△遺像▽、△墓圖▽、△祠堂圖▽。卷三，△世系圖▽。卷四至卷九，△世系▽。卷十，△行狀▽、△墓誌銘▽、△傳▽。卷十一，△碑記▽、△家誠▽、△遺文▽。卷十二，△雜錄▽。有序跋十篇，以洪武六年江濬序為最早，而不見宋代蔡元定、王十朋、朱熹之作。言姓源僅謂為古蕭國之後，數語而已。上溯世系，則以蕭禎南遷為始祖。禎之父遵只於文中敘及，不以其為圖表登錄之始。是以始遷為祖，於事甚明。蕭遵之上，見△新唐書·宰相世系表▽者名人甚多，雖蕭何、蕭望之位高望重，均不見一字涉及。豈非「斷自可見」之例歟(△歐陽文忠公集·外集▽第二十一△譜▽)?至於蕭禎祖孫之官業，以及其前此之史事，俱以「不敢詳誌」，或採傳疑之意以明之。如其凡例曰：

蕭姓支派繁盛，具載正史。舊譜以節度公改蕭為江，奉為始祖。譜自始祖起。改姓以前之事，不敢詳誌，矜慎且以徵信也。

舊載始祖官唐上柱國江南節度使。第三世(瑾)官南唐上將軍，正史皆無事實，但雜史雜傳未見者多，前人所載，當有所據，不敢更張。

揆其立意，實具傳疑、徵信之旨，乃為史之良法也。本譜取例，採歐蘇配合方式，世系圖表，則一本蘇式，世錄則本歐陽。其他記載，前引綱目可略知大概。本譜誠頗具義法之作也。

議程表

第五屆亞洲族譜學術研討會議程表

十二月十六日（星期六）

十七時

國外學者報到（臺北市金星大飯店）

十二月十七日（星期日）

九時

開幕典禮（國立中央圖書館）

主席致詞

貴賓致詞：郭為藩教授（行政院文建會主任委員）

國外代表致詞

九時四十分

第一次會議

主席：昌彼得教授（故宮博物院）

報告人：

趙令揚（香港大學）：「譜學與國史研究」

段柏林（日本中華學會）：「族譜的功能與五四的反省」

何啓民（政治大學）：「魏晉南北朝時代之譜牒與譜學」

盛清沂（國學文獻館）：「元和姓纂非族譜辨」

綜合討論

十一時二十分

午餐休息

十二時

第二次會議

十三時四十分

主席：尹章義教授（輔仁大學）

報告人：

陳亦榮（國史館）：「從族譜看清代漢人在臺灣地區遷徙之特質」

黃典權（成功大學）：「石井本宗族譜考索」

石萬壽（成功大學）：「二層行溪流域中下游的漢移民與系譜」

綜合討論

十五時

休息

十五時三十分

十五時四十分

第三次會議

主席：劉翠溶教授（中央研究院）

報告人：

王德毅（臺灣大學）：「宋代成都宇文氏族系考」

鄭良樹（香港中文大學）：「文氏族譜對文天祥史蹟的補充」

林天蔚（政治大學）：「新會潮連盧鞭盧氏族譜——評介一部合方志與族譜為一的譜」

馬楚堅（香港廣大學院）：「從《漢天師世家》看明代道教政策及道教發展——以天師道為例」

展——以天師道為例」

十七時二十分—十八時

綜合討論

十二月十八日（星期一）

九時

第四次會議

主席：龔鵬程教授（淡江大學）

報告人：

戴玄之（香港珠海大學）：「灤州石佛口王姓——白蓮教世家——族譜之研究」

陳捷先（臺灣大學）：「從范文正公家族譜籍看族譜學的發展」

譚棟華（香港大學）：「從珠磯巷史事聯想到的問題」

綜合討論

十時十分

休息

十時四十分

第五次會議

十時五十分

主席：金在先（韓國圓光大學）

報告人：

片泓基（韓國明義會）：「從族譜學看韓中交流史」

李相斐（韓國圓光大學）：「慶州李氏族譜小考」

柳炳德（韓國圓光大學）：「秘傳瑞寧柳氏祿券緣起」

宋俊浩（韓國圓光大學）：「韓國氏族制度與族譜中所謂顯祖所占的比重」

綜合討論

十二時

午餐休息

十二時三十分

第六次會議

十二時四十分

主席：沙其敏教授（猶他家譜學會遠東區代表）

報告人：

松原孝俊（日本神田外國語大學）：「韓國的族譜觀在日本」

水野明（日本愛知學院大學）：「秦徐福族譜傳說在日本」

越智重明（日本久留米大學）：「一小土豪——平田氏家譜的研究」

陳大絡（退休教授）：「宗祠楹聯的撰寫及族譜的纂修」

綜合討論

十五時

休息

十五時三十分

第七次會議

十五時四十分

主席：成元慶教授（韓國建國大學）

報告人：

劉敬生（日本中華學院）：「三代史話數則」

沈德輔（中華民國宗親譜系學會）：「平林沈氏宗譜分析」

李德超（中國文化大學）：「粵東族譜所載南雄珠璣巷故事與宋季嶺南移民」

民」

趙振績（工業技術學院）：「祝廷華世系與現代化」

馮爾康（南開大學）：「古代宗族以名賢爲祖先的弊病——以明人新安蕭江宗譜爲例」

十七時二十分 綜合討論

十八時 閉墓典禮

貴賓致詞：楊崇森教授（中央圖書館館長）

國外代表致詞：

十二月十九日（星期二） 參觀活動

十二月二十日（星期三） 賦歸